

.....
miejsowość, data / місцевість, дата

**Powiatowy Urząd Pracy
w Radomiu**

**WNIOSEK
NA SZKOLENIE GRUPOWE WSKAZANE PRZEZ OSOBĘ
BEZROBOTNĄ LUB INNE UPRAWNIONE OSOBY/ ЗАЯВА НА НАВЧАННЯ, ЗАПОВНЮЄТЬСЯ ОСОБОЮ
БЕЗРОБІТНОЮ АБО ІНШОЮ УПОВНОВАЖЕНОЮ ОСОБОЮ**

Część I. Wypełnia kandydat na szkolenie/ Заповнює кандидат на навчання

Wybrany temat szkolenia/ Вибрана тема навчання:

.....
1. Nazwisko i imię /Прізвище та ім'я

.....

2. PESEL/ номер PESEL

.....

3. Adres zamieszkania/ Адреса проживання

.....

.....

nr tel.: adres e-mail:.....

(oświadczam, że wyrażam zgodę na kontakt e-mailowy)

4. Numer rachunku bankowego/ Номер банківського рахунку

.....

5. Zawód wykonywany najdłużej Profesja, za którą najdovshe працював/ла:

.....

6. Posiadane uprawnienia i umiejętności zdobyte w trakcie zatrudnienia lub podczas szkoleń, które

mogą być istotne dla celów rozpatrzenia wniosku a które nie zostały zgłoszone do Urzędu/

Кваліфікації та навички, набуті під час працевлаштування чи навчання, які можуть мати

значення для цілей розгляду заявки та про які не було повідомлено до Управління:

.....

.....

7. Uzasadnienie celowości udziału w szkoleniu/ Uzasadnienie celowości udziału w szkoleniu/

Обґрунтування цілеспрямованості участі у навчанні:

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

Oświadczenia i pouczenia/ Заяви та інструкції:

1. Każdy punkt wniosku powinien zostać wypełniony czytelnie a ewentualne skreślenia lub poprawki muszą być parafowane przez Wnioskodawcę wraz z datą naniesienia poprawki./ Кожен пункт заявки має бути заповнений розбірливо, а будь-які видалення чи виправлення мають бути затвердженні підписом Заявника разом із датою внесення змін.
2. Złożenie wniosku nie jest równoznaczne ze skierowaniem na szkolenie/ Подача заявки не рівнозначна направленню на навчання.
3. Oświadczam, że w okresie ostatnich 3 lat uczestniczyłem/ nie uczestniczyłem(am)¹ w szkoleniu finansowanym ze środków Funduszu Pracy na podstawie skierowania z urzędów pracy na terenie kraju (dotyczy osoby posiadającej status osoby bezrobotnej)/ Я заявляю, що протягом останніх 3 років брав участь/ не брав участь* у навчанні, що фінансується Фондом праці на підставі направлення з бюро праці країни

.....
(adres Powiatowego Urzędu Pracy (dotyczy nie tylko Powiatowego Urzędu Pracy w Radomiu))

4. Oświadczam, że zapoznałem/am się z Klauzulą informacyjną w związku z przetwarzaniem danych osobowych przez Urząd./ Я заявляю, що прочитав пункт «Інформація» щодо обробки персональних даних Управлінням.
5. Oświadczam, że zostałem/am poinformowany/na o prawie wglądu, modyfikacji oraz sprostowania swoich danych./Я підтверджую, що я був поінформований про право на доступ, зміну та виправлення моїх даних.
6. Oświadczam, że zostałem/am poinformowany/a o tym, że w przypadku niezakwalifikowania na szkolenie, moje dane osobowe będą przechowywane przez okres jednego roku kalendarzowego, a następnie zniszczone./ Я підтверджую, що мене повідомили, що в разі невідповідності

¹ Wybrać właściwe/ вибрати правильний

кваліфікації для проходження навчання мої персональні дані будуть зберігатися протягом одного календарного року, а потім знищені.

7. Wniosek zostanie rozpatrzony na podstawie ustalonych przez Urząd kryteriów, a o wyniku zostanie Pan/Pani poinformowana pisemnie/ poczta elektroniczną w ciągu 30 dni od daty zakończenia naboru./ Заявка буде розглянута на підставі критеріїв, встановлених Управлінням, і про результат Вас буде повідомлено письмово/електронною поштою протягом 30 днів з дати подання заявки.
8. Świadomy/a odpowiedzialności karnej za składanie fałszywych zeznań, wynikającej z art. 233 § 1 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. Kodeks Karny (Dz. U. z 2020 r. poz. 1444 ze zm.) oświadczam, że dane zawarte we wniosku są prawdziwe./ Я даю згоду на обробку моїх персональних даних, що містяться в заявці на навчання разом з додатками, Районному бюро праці в Радомі, вул. Andrzeja Łukasika 3, 26-612 Радом. Дані будуть оброблятися з метою набору, організації та моніторингу.
9. Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych zawartych we wniosku na szkolenie wraz z załącznikami przez Powiatowy Urząd Pracy w Radomiu, ul ks. Andrzeja Łukasika 3, 26-612 Radom. Dane przetwarzane będą w celach rekrutacyjnych, organizacyjnych i monitorujących realizację szkolenia./ Усвідомлюючи кримінальну відповідальність за дачу неправдивих показань, що впливає зі ст. 233 § 1 Закону від 6 червня 1997 р. Кримінального кодексу (Законодавчий журнал 2020 р., ст. 1444 із змінами), я підтверджую, що дані, наведені в заяві, відповідають дійсності.

.....
Data/ дата

.....
podpis Wnioskodawcy/Підпис заявника